

597262-2026 - Mise en concurrence

Hongrie – Travaux de construction d'arrêts de tramway – 56-56A villamosvonal peronok akadálymentesítése

OJ S 167/2026 31/08/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement

Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Adresse électronique: kozbeszerzes@bkk.hu

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: 56-56A villamosvonal peronok akadálymentesítése

Description: 56-56A villamosvonal megállóinak akadálymentesítésének (Dózsa György tér - Hűvösvölgy végállomás közötti szakaszon) kivitelezése

Identifiant de la procédure: 7b76e9e8-d49d-4d28-b6fb-a0bae73ac31c

Identifiant interne: EKR001678642024

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45234128 Travaux de construction d'arrêts de tramway

2.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Budapest (HU110)

Pays: Hongrie

Informations complémentaires: 1. rész: Budapest I. kerület 56-os villamos vonala (Déli pályaudvar, Mikó u., Krisztina tér, Dózsa György tér megállóhely, valamint a megállóhelyek közvetlen környezete) 2. rész: Budapest II., XII., kerület 56-os villamos vonala (Hűvösvölgy, Völgy u., Vadaskerti u., Akadémia, Budagyöngye, Nagyajtai u., Szent János Kórház, megállóhely, valamint a megállóhelyek közvetlen környezete)

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 1.) Az eljárásban azok a gazdasági szereplők tehetnek ajánlatot, akik eljárás iránti érdeklődésüket jelezték az EKR-ben, melynek Ajánlattevőre vonatkozó feltételeit az EKR rendelet 6. § (1) és (6)-(9) bekezdése tartalmazza. 2.) Az ajánlatnak tartalmaznia kell Ajánlattevő (továbbiakban: AT) alábbi nyilatkozatait: EKR rendszerben található, az eljárás felületén, adott módon történő megjelöléssel – az alábbi nyilatkozatokat kell benyújtania: - Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontja; - Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kc) alpontja; - Kbt. 66. § (2) bekezdés szerint; - Kizáró okokról szóló nyilatkozat az AV és a kap. rendelkezésre bocsátó szervezetek vonatkozásában; - A Kbt.66.§ (6)bek. szerinti nyilatkozat; - A Kbt.65.§(7)bek. szerinti nyilatkozat; - AT tekintetében

nyilatkozat folyamatban levő változásbejegyzési eljárásról - a nemleges nyilatkozatot tekintetében is; - Nyilatkozat üzleti titokról - Nyilatkozat bemutatott szakemberekről - EKD a KD-ben kiadott minta alapján felcsatolva: - kitöltött és aláírt árazott költségvetést (xls és pdf formátumban, a főösszesítőjét cégszerűen aláírva) - az értékelési részszerzőpontok tekintetében, a szerződés teljesítésében részt vevő szakember dokumentum (felolvasólap melléklete). - Nyilatkozat a felelősségbiztosítás rendelkezésre bocsátásáról - nyilatkozat az ukrainai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU tanácsi rendelet 5k. cikk (1) bekezdése szerinti tilalomról - ajánlattevő nyilatkozata az eljárás 2. része tekintetében, hogy az Üvegkapu használatára vonatkozó követelményeket megismerte Amennyiben valamely nyilatkozatminta az EKR-ben elektronikus űrlapként rendelkezésre áll, a nyilatkozatot az elektronikus űrlap kitöltése útján kell az ajánlat részeként megadni. Amennyiben az adott dokumentumra elektronikus űrlap nem áll rendelkezésre, a papíralapú dokumentum egyszerű elektronikus másolata is benyújtható. 3.) AK biztosítja a Kbt. 56. § szerinti kiegészítő tájékoztatás kérés lehetőségét a közbeszerzési dokumentumokban foglalt szabályok szerint. AK konzultációt nem tart. 4.) Közös ajánlattétel esetén a Kbt.35.§-ban, a 41/A. § (4)-(5) bek-ben foglaltak szerint kell eljárni, továbbá az ajánlathoz csatolni kell a közös AT-k erre vonatkozó megállapodását. 5.) AT nem tehet többváltozatú ajánlatot. 7.) AK alkalmazza a Kbt. 75. § (2) bekezdésének e) pontját. 6.) AK alkalmazza a Kbt. 81.§ (4)-(5) bekezdését. 7. Ajánlatkérő valamennyi alkalmassági (minimum) követelményt és igazolását a minősített ajánlattevők jegyzékéhez képest valamennyi alkalmassági szempont vonatkozásában szigorúbban határozza meg (321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 30. § (4) bekezdése). 8.) Ajánlatkérő a hiánypótlás, valamint a felvilágosítás benyújtásának lehetőségét a Kbt. 71. § -a szerint biztosítja. 9.) Eljáró FAKSZ: dr. Tóth Zsanett / dr. Németh Zsuzsanna Eszter lajstromszám: 01325/01033 10.) Az EKR működésével és használatával kapcsolatos kérdések nem minősülnek a jelen eljárás közbeszerzési dokumentumainak tartalmával kapcsolatos kérdéseknek, így azok nem minősülnek a Kbt. 56. § szerinti kiegészítő tájékoztatás kérésnek, így azokra AK nem válaszol. Az EKR működésével és használatával kapcsolatos információk elérhetőek a <https://ekr.gov.hu/portal/kezdolap> oldalon. 11.) A tárgyi eljárás a 424/2017. (XII.19.) Korm. rendeletben foglaltak szerint, elektronikusan kerül lefolytatásra. Az ajánlatok benyújtására kizárólag az Elektronikus Közbeszerzési Rendszeren keresztül van lehetőség. 12.) Ajánlatkérő az eljárásban való részvételt ajánlati biztosíték adásához köti. Mértéke: 1. részben 5.000.000 forint, 2. részben: 25.000.000 forint 13.) Felelősségbiztosítás: A 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 26. §-a alapján a nyertes ajánlattevő köteles rendelkezni részenként 1. és 2. részre vonatkozóan külön-külön legkésőbb a szerződés hatályba lépésének időpontját követő harmadik (3.) munkanapra, valamint a szerződés hatálya alatt érvényes és hatályos legalább 400.000.000,- Ft/év és 200.000.000,- Ft/kár összegű kivitelezői (építési-szerelési) Contractor's All Risks (C.A.R.) felelősségbiztosítási szerződést kötni, vagy a meglévő felelősségbiztosítását kiterjeszteni úgy, hogy az kiterjedjen a teljes szerződés szerinti munkákra. Abban az esetben, amennyiben a nyertes ajánlattevő a szerződés hatályba lépésének időpontját követő harmadik (3.) munkanapra nem rendelkezik az előírt felelősségbiztosítással, azt ajánlatkérő az ajánlattól való visszalépésként értékeli, amely esetben ajánlatkérő a következő legkedvezőbb ajánlatot tevővel köthet szerződést. A biztosításoknak ki kell terjednie a szerződésszegésből eredő és a szerződésen kívül okozott károkra, valamint harmadik személyek személyi sérüléseire és tárgyrongálási kárait. A felelősségbiztosítás igazolására alvállalkozó nem jogosult. A felelősségbiztosítás hatályát a szerződésszerű teljesítés Megrendelő általi elismerésétől – a sikeres műszaki átadás-átvételi eljárás lezárását követő Teljesítésigazolás kiállításáig kell fenntartani. 14.) Ajánlatkérő rögzíti, hogy nyertes ajánlattevőnek (mindkét rész tekintetében), legkésőbb a szerződés hatályba lépésének időpontjára rendelkeznie kell a 266/2013. (VII. 11.) Korm. rendelet szerinti érvényes és hatályos MV-KÉ (vagy azzal egyenértékű) jogosultsággal

rendelkező szakemberrel. Az igénybe venni kívánt szakember MV-KÉ jogosultságának meglétét legkésőbb a Szerződés hatálybalépésének időpontjában köteles igazolni. 15.) AK rögzíti, hogy az értékelési részszerzőpontok tekintetében megajánlott, a szerződés teljesítésében részt vevő szakember neve, valamint az árazott költségvetés szakmai ajánlatnak minősül. 16.) AK azt tekinti az eljárás iránt érdeklődését jelző gazdasági szereplőnek, aki az EKR-ben az eljárás iránti érdeklődését az eljárásra vonatkozóan jelezte. 17.) Közös ajánlattétel esetén az ajánlatban utalni kell az ajánlattételi szándékra, ajánlattevőknek be kell nyújtaniuk a közös ajánlattételről szóló megállapodásukat, meg kell nevezni a közös ajánlattevőket, illetve a Kbt. 35. § (2) bek nyomán ajánlattevők kötelesek maguk közül egy, az eljárásban a közös ajánlattevők nevében eljárni jogosult képviselőt megjelölni és a közös ajánlattevők képviselőjére meghatalmazni. A meghatalmazásnak ki kell terjednie arra, hogy a közös ajánlattevők képviselőjére jogosult ajánlattevő adott eljárás tekintetében az EKR-ben elektronikus úton teendő nyilatkozatok megtételekor az egyes közös ajánlattevő képviselőjében eljárhat. 18.) Az Ajánlatkérő legfeljebb egy alkalommal rendel el újabb hiánypótlást, abban az esetben, ha a hiánypótlással az ajánlattevő az ajánlatban korábban nem szereplő gazdasági szereplőt von be az eljárásba, és e gazdasági szereplőre tekintettel lenne szükséges az újabb hiánypótlás. 19.) A jelen felhívásban és a kapcsolódó közbesz.dok.-ban nem szabályozott kérdésekben a Kbt., v.mint annak végrehajtási rendeletei, a 424/2017. (XII. 19.) Kr, ill a Ptk. rendelkezései megfelelően irányadóak. 20.) Ajánlatkérő tájékoztatja ajánlattevőket, hogy tárgyi közbeszerzési eljárás fedezetének biztosítása érdekében AK támogatási kérelem benyújtását tervezi az Integrált Közlekedésfejlesztési Operatív Program Plusz (IKOP Plusz) címmel nevesített program keretében. A Támogatási Szerződés aláírásának és hatályba lépésének megghiúsulását, illetve az igényeltnél kisebb összegű támogatás megítélését, ajánlatkérő a Kbt. 53. § (6) bekezdése alapján olyan ellenőrzési körén kívül eső, bizonytalan jövőbeli eseménynek tekinti, amelyre tekintettel a szerződés megkötésére vagy teljesítésre képtelenné válása okaként hivatkozhat, azaz fenti esetekben ajánlatkérő a közbeszerzési eljárást a Kbt. 75. § (2) bekezdés a) pontja alapján eredménytelenné nyilváníthatja. 21.) Valamennyi rész tekintetében az ajánlatok részszerzőpontok szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám alsó és felső határa: 0-10.A módszer mellyel AK megadja a pontszámokat: az 1. értékelési részszerzőpont esetében a KH Útmutató (KÉ 2020. évi 60.; 2020.03.25.) VI.1. melléklet A.1.aa) pontja szerinti fordított arányosítás módszere, a 2., 3. értékelési részszerzőpont esetében pontozás. 22.) Az Ajánlatkérő legfeljebb egy alkalommal rendel el újabb hiánypótlást, abban az esetben, ha a hiánypótlással az ajánlattevő az ajánlatban korábban nem szereplő gazdasági szereplőt von be az eljárásba, és e gazdasági szereplőre tekintettel lenne szükséges az újabb hiánypótlás. 23.) Ajánlatkérő jelzi, hogy jelen közbeszerzési eljárás megindítását megelőzően a Kbt. 28. § (4) bekezdésében meghatározott előzetes piaci konzultációt folytatott le, melynek dokumentumai elérhetők az EKR001265992024 azonosítószámán.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Participation à une organisation criminelle: Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, alvállalkozó és nem vehet részt az alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, aki a Kbt. 62. § (1) – (2) bekezdés hatálya alá tartozik, figyelemmel a Kbt. 74. § (1) bekezdés b) pontjára is. Igazolási mód: A 321/2015. (X. 30.) Kormányrendelet (a továbbiakban: „Kr.”) 1.§ (1) bekezdésben foglaltaknak megfelelően egységes európai közbeszerzési dokumentum (a továbbiakban: „EEKD” - elektronikus közbeszerzési rendszerben (EKR-ben) az erre szolgáló űrlap kitöltésével) benyújtásával kell előzetesen a „Kr” 1-4.§ rendelkezései szerint kell igazolni. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 2. § (3) bekezdés a) pontjára tekintettel az EEKD- űrlapon az ajánlattevőnek fel kell tüntetnie az ajánlat benyújtásakor már ismert alvállalkozókat, amelyeknek a kapacitásaira nem támaszkodik. A Kbt. 69.§ (4)-(6) alapján az igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek (ajánlattevőnek) a „Kr.” 8., 10., 12-16.§ szerint kell igazolnia, hogy nem tartozik a kizáró okok hatálya alá Ha ajánlattevő az előírt alkalmassági követelményeknek más szervezet vagy személy kapacitásaira támaszkodva kíván megfelelni, a Kbt. 67. § (3) bekezdése és a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 15. § (1) bekezdése alapján az ajánlatban az egységes európai dokumentumot a kapacitást rendelkezésre bocsátó szervezet részéről is be kell nyújtani a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 3. § (3) és (5) bekezdésében foglaltaknak megfelelő módon. Azon alvállalkozók tekintetében, amelyek nem vesznek részt alkalmasság igazolásában a Kbt. 67.§ (4) szerinti nyilatkozatot kell benyújtani (EKR űrlap) arra vonatkozóan, hogy nem vesz igénybe a szerződés teljesítéséhez a Kbt. 62. § szerinti kizáró okok hatálya alá eső alvállalkozót. A Kr. 1. § (2) bekezdése alapján az ajánlatkérő által a Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján a kizáró okokra vonatkozó igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet III. Fejezetének megfelelően kell igazolnia, hogy nem tartozik az eljárásban előírt kizáró okok hatálya alá. A Kr. 1. § (7) bekezdése alapján a kizáró okokra vonatkozóan a jelen közbeszerzési eljárás megkezdését megelőzően kiállított igazolások is benyújthatóak (felhasználhatóak) mindaddig, ameddig az igazolásokban foglalt tény, illetve adat tartalma valós. Az Ajánlatkérő – ellenkező bizonyításig – az adat valóságtartalmát az ajánlattevő erre vonatkozó külön nyilatkozata nélkül vélelmezi. Ha az elbírálás során Ajánlatkérőnek kétsége merül fel valamely nyilatkozat valóságtartalmával kapcsolatban, a Kbt. 69. § (7) bekezdésnek megfelelően bármikor öt munkanapos határidő kitűzésével kérheti az adott igazolás benyújtását. A Kbt. 69. § (11a) bekezdés alapján ajánlattevő nyilatkozhat Ajánlatkérő egy korábbi közbeszerzési eljárásában az EKR-ben elektronikus úton már benyújtott igazolás figyelembe vételéről. Öntisztázás: Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a Kbt. 64. § -ban előírtakra. Ajánlattevő vonatkozásában folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetén az ajánlathoz csatolandó a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelem és az annak érkezéséről a cégbíróság által megküldött igazolás is. Amennyiben ajánlattevő vonatkozásában nincs folyamatban változásbejegyzési eljárás, úgy nemleges tartalmú változásbejegyzési nyilatkozatot kell az ajánlat részeként benyújtani elektronikus űrlap formájában. [„Kr.” 13. §] Jogerősen elítélték-e a gazdasági szereplőt vagy a gazdasági szereplő igazgató, vezető vagy felügyelő testületének tagját, illetve az e testületek képviselőit, az azokban való döntéshozatalra vagy azok kontrolljára vonatkozó jogkörrel rendelkező tagját a bünszervezetben való részvételért olyan ítéletben, amelyet nem több, mint öt évvel ezelőtt hoztak, vagy amelyben a közvetlenül meghatározott kizárás időtartama továbbra is alkalmazandó? A szervezett bűnözés elleni küzdelemről szóló, 2008. október 24-i 2008 /841/IB tanácsi kerethatározat (HL L 300., 2008.11.11., 42. o.) 2. cikkében meghatározottak szerint.

Corruption: Az igazolás módja a "Bünszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Fraude: Az igazolás módja a "Bünszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Insolvabilité: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Concordat: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Biens administrés par un liquidateur: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

État de cessation d'activités: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Conflit d'intérêt créé par sa participation à la procédure de passation de marché: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Fausses déclarations, dissimulation d'informations, incapacité de présenter les documents requis ou obtention d'informations confidentielles sur cette procédure: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

Faillite: Az igazolás módja a "Bűnszervezetben való részvétel" kizáró ok BT-67(b) mezőben feltüntetettek szerint.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Krisztina körúti peronok

Description: Jelen projektben az 56-os villamos vonalon a korábbi kivitelezésekből kimaradt megállóhelyek átépítését kell elvégezni az új, alacsonypadlós járművek közlekedésének biztosítására, az akadálymentesség követelményeinek megfelelően, tervezetten vissza nem térítendő európai uniós forrásból. 1. Az átépítendő megállók: • I. részfeladat: o Dózsa György tér megállóhely (DGY) o Mikó utca megállóhely (MIK) o Déli pályaudvar megállóhely (DPU) Ajánlatkérő rögzíti, hogy a tárgyi kivitelezés engedély köteles építési beruházásnak minősül. A projekt során elvégzendő fő feladatok összefoglalva a következők: Budapest Főváros Önkormányzata a budapesti villamos járműállomány megújítása érdekében európai uniós forrásból támogatott szerződés keretében számos új CAF villamos beszerzését valósította meg. Az érintett támogatási szerződésben az 56-os villamosvonal megállóhelyei is megnevezésre kerültek, mint amelyen az alacsony padlós járművek révén akadálymentes közlekedés valósul meg. Ezért a BKK Zrt. több tervezési feladat keretében elkészítette a kivitelezési feladat tervdokumentációját. Jelen projektben az 56-os villamos vonalon a korábbi

kivitelezésekből kimaradt megállóhelyek átépítését kell elvégezni az új, alacsony padlós járművek közlekedésének biztosítására, az akadálymentesség követelményeinek megfelelően, tervezetten vissza nem térítendő forrásból. A vignolsínes megállóhelyek környezetében vágányszabályozási munkákat is el kell végezni. Az Dózsa György tér megállóban az útátjáró újjáépítendő. A peronokon új peronberendezések, 0,4 kV-os áramellátás és részben új világítás épül. A felsorolt megállók környezetében a párhuzamos út és járdák részben felújítandók. A Mikó utcai villamosmegálló peronjára vezető gyalogátkelő helye változik, a Déli pályaudvar megállóhelyénél új kijelölt gyalogos-átkelőhely épül. Az érintett jelzőlámpás csomópontokban kisebb korrekciók szükségesek. Az érintett közművek rövid szakaszainak kiváltása szükséges több megállóhelynél: • vízvezeték • csapadékvíz-elvezetés • közvilágítás • Forgalmirányító alépítmény • Forgalmirányító lámpák és oszlopok A zöldfelület megújítása, egyes fák kivágása és új fák ültetése is a projekt része. Főbb mennyiségek: Vágány építés: 240 vm Térköburkolat építése: 755 m² Szegély építése (L30; egyedi; kiemelt; íves oldalfalú; süllyesztett és süllyesztett kerti együttesen): 1059 m Átépítésre kerülő peronok: 6 db Új víznyelő építése: 1 db (útvíztelenítéssel kapcsolatos feladat) Új lámpatest felszerelése: 17 db (köz- és térvilágítással kapcsolatos feladat) Új fényjelző készülék felszerelése (2 és 3 lencsés együttesen): 24 db (forgalomszabályozással kapcsolatos feladat) Új burkolati jel létesítése (kézi és gépi együttesen): 123 m² Új jelzőtábla kihelyezése (mindegyik típusú, kiegészítő táblákkal együtt): 26 db Opciók feladat: Krisztina tér megállóhely (KRT) A meglévő megállóhelyi peronok elbontásra kerülnek, helyükön új akadálymentes peron kerül kialakításra. A peronok miatt a mellettük lévő útpálya szegélyének korrekciójára is szükség van, illetve több szakaszon az útpálya kopórétegét is cserélni szükséges. Főbb mennyiségek: Térköburkolat építése: 160 m² Szegély építése (L30; egyedi; kiemelt; íves oldalfalú; süllyesztett és süllyesztett kerti együttesen): 436 m Átépítésre kerülő peronok: 2 db Új víznyelő építése: 2 db (útvíztelenítéssel kapcsolatos feladat) Új lámpatest felszerelése: 0 db (köz- és térvilágítással kapcsolatos feladat) Új fényjelző készülék felszerelése (2 és 3 lencsés együttesen): 13 db (forgalomszabályozással kapcsolatos feladat) Új burkolati jel létesítése (kézi és gépi együttesen): 39 m² (forgalomtechnikával kapcsolatos feladat) Új jelzőtábla kihelyezése (mindegyik típusú, kiegészítő táblákkal együtt): 13 db (forgalomtechnikával kapcsolatos feladat) Ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm rendelet 46. § (3) bekezdését alkalmazza, mely szerint: ahol a közbeszerzés tárgyának egyértelmű és közérthető meghatározása szükségessé tette meghatározott gyártmányú, eredetű, típusú dologra, eljárásra, tevékenységre, személyre, szabadalomra vagy védjegyre való hivatkozást, ezekben a konkrét esetekben a megnevezés csak a tárgy jellegének egyértelmű meghatározása érdekében történt, és a megnevezés mellett „vagy azzal egyenértékű” terminust minden esetben alkalmazza Ajánlatkérő, azt minden esetben érteni kell, ajánlattevők eszerint tehetik meg ajánlatukat. Az egyenértékűséget az ajánlatban az ajánlattevőnek kell igazolnia külön nyilatkozattal, megadva azt a terméket, mely esetében egyenértékű ajánlatot tesz, megnevezve az egyenértékűség objektív bizonyítékát A részletes feladatleírást a Közbeszerzési Dokumentum (továbbiakban: KD) műszaki leírása tartalmazza. Identifiant interne: EKR001678642024/1

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45234128 Travaux de construction d'arrêts de tramway

Nomenclature complémentaire (cpv): 45233120 Travaux de construction de routes, 45234126

Travaux de construction de lignes de tramway, 45234129 Travaux de construction de voies

ferrées urbaines, 45316200 Installation de matériel de signalisation, 45316212 Installation de

feux de circulation, 45316213 Installation de balisage, 71500000 Services relatifs à la

construction

Quantité: 240 mètres

Options:

Description des options: Opciók leírása: Krisztina tér megállóhely A meglévő megállóhelyi peronok elbontásra kerülnek, helyükön új akadálymentes peron kerül kialakításra. A peronok miatt a mellettük lévő útpálya szegélyének korrekciójára is szükség van, illetve több szakaszon az útpálya kopórétegét is cserélni szükséges. Főbb mennyiségek: Térköburkolat építése: 160 m² Szegély építése (L30; egyedi; kiemelt; íves oldalfalú; süllyesztett és süllyesztett kerti együttesen): 436 m Átépítésre kerülő peronok: 2 db Megrendelő jelen Szerződés hatálybalépéstől számított 30 napon belül jogosult az Opciók feladat lehívására külön megrendelés keretében a szerződéstervezetben részletezettek szerint. Az opciók tétel teljesítésének határideje megegyezik a Szerződés teljesítési határidejével.

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Budapest (HU110)

Pays: Hongrie

Informations complémentaires: Budapest I. kerület 56-os villamos vonala (Déli pályaudvar, Mikó u., Krisztina tér, Dózsa György tér megállóhely, valamint a megállóhelyek közvetlen környezete)

5.1.3. Durée estimée

Durée: 250 Jours

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Exigence dans l'offre

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Code du programme de financement de l'UE: Fonds de cohésion (FC) (2021/2027)

Identifiant des fonds de l'UE: az Integrált Közlekedésfejlesztési Operatív Program Plusz (IKOP Plusz) címmel nevesített program

Autres informations sur les fonds de l'UE: az Integrált Közlekedésfejlesztési Operatív Program Plusz (IKOP Plusz) címmel nevesített program

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: A felhívás II.2.7. pontjában feltüntetett időtartam alatt ajánlatkérő nem munkanapot, hanem naptári napot ért, valamint Ajánlatkérő rögzíti, hogy Vállalkozónak a Szerződés szerinti tényleges (munkaterületet igénylő) kivitelezési munkálatok elvégzésére a munkaterület átadásától számított százhetvenöt (175) naptári nap áll rendelkezésére. AK a II.2.5. pont kapcsán felhívja Ajánlatkérő felhívja a figyelmet, hogy a szakemberek között az átfedés megengedett.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Inscription à un registre professionnel pertinent

Description du critère de sélection: A Kbt. 65. § (1) bek. c) pontja és a 322/2015. (X.30.)

Kormányrendelet (továbbiakban: Építési Kr.) a 21. § (1) bek. alapján: Sz.1. Alkalmatlan az ajánlattevő, amennyiben (i) az építőipari kivitelezési tevékenységet végző gazdasági szereplő nem szerepel az építőipari kivitelezési tevékenységhez kapcsolódóan az illetékes országos szakmai kamarának a magyar építészetéről szóló 2023. évi C. törvény szerinti

nyilvántartásában, illetve (ii) a nem Magyarországon letelepedett építőipari kivitelezési tevékenységet végző gazdasági szereplő nem szerepel a letelepedése szerinti ország nyilvántartásában, vagy ha nem rendelkezik a letelepedése szerinti országban előírt engedéllyel, jogosítvánnyal vagy szervezeti, kamarai tagsággal. Szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság igazolása: A Sz. 1. pontban előírt követelmény igazolása tekintetében Ajánlatkérő hivatkozik a 321/2015. (X. 30.) Kr. 26. § (2) bekezdésében rögzítettekre. A Kbt. 67. § (1) bekezdésben, valamint a Kr. 1. § (1) bekezdésben foglaltak alapján az Ajánlattevő ajánlatában köteles az alkalmassági követelményeknek való megfelelés tekintetében az EEKD-ba foglalt nyilatkozatát benyújtani. Ajánlatkérő elfogadja ajánlattevők egyszerű nyilatkozatát az EEKD IV. Részének α: pont kitöltésével. A Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján az alkalmassági követelményre vonatkozó igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek az alábbiak szerint szükséges igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelménynek: A Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a nyilvántartásban szereplés tényét az ajánlatkérő ellenőrzi a céginformációs szolgáltatótól ingyenesen, elektronikusan kérhető cégjegyzékadatok, az egyéni vállalkozók nyilvántartásának, illetve az építőipari kivitelezési tevékenységet végzők névjegyzékének adatai alapján, nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a 2014/24/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv XI. mellékletében felsorolt nyilvántartások szerinti igazolást (kivonat) vagy egyéb igazolást, vagy nyilatkozatot kell igazolásként benyújtani. A nyilvántartásokban szereplés tényét – amennyiben a Kbt. 69. § (11) bek. szerinti nyilván-ban a vonatkozó adatok, illetve tények ingyenes ellenőrzésére nincsen mód – a nyilvántartás kivonatának, a nyilvántartást vezető szerv által kiállított igazolásnak vagy a nyilvántartásban szereplés tényét igazoló dokumentumnak az egyszerű másolatban történő benyújtásával szükséges igazolni.

Critère: Références sur des travaux spécifiques

Description du critère de sélection: M.1. Alkalmatlan az Ajánlattevő, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásának napjától visszafelé számított 60 hónapban (az ezen időszak alatt befejezett, de legfeljebb 96 hónapon belül megkezdett teljesítések vehetők figyelembe) az előírásoknak megfelelően és szerződésszerűen teljesített legjelentősebb építési beruházásokra vonatkozó alábbi referenciá(k)val: 1. részben: M.1.1. - legalább 120 vágányméter vasúti pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciával ÉS M.1.2. - legalább 1 db forgalomirányító berendezéssel ellátott kijelölt gyalogos-átkelőhely kivitelezésére vonatkozó referenciával, amely legalább a következő szakágakat tartalmazza: útépítés, forgalomtechnika, szabályozástechnika, közvilágítás, útvíztelenítés ÉS - 200 m2 "út- és/vagy járdaépítési munkálatok" (amelynek a következő szakágak közül legalább egyet tartalmaznia kell: térkő út- és/vagy járdaburkolat építése és /vagy felújítása és/vagy bővítése, hengerelt- vagy öntöttaszfalt út- és/vagy járdaburkolat építése és/vagy felújítása és/vagy bővítése, kis- vagy nagykockakő út- és/vagy járdaburkolat építése és/vagy felújítása és/vagy bővítése) vonatkozó referenciával. A fenti referenciák között az átfedés megengedett, azaz ajánlattevő akár 1 db referenciával is igazolhatja az alkalmassági feltételeknek való megfelelést, amennyiben a csatolt referencia megfelel valamennyi, fent előírt minimumfeltételnek. A két részfeladatra ugyanaz a referencia is benyújtható, amennyiben mind a két részfeladat az elvárt minimumkövetelményeit teljesíti. Ajánlatkérő rögzíti, hogy az alkalmasságnak való megfelelés több szerződéssel is igazolható, mind az egyes referenciakövetelmények, és azon belül a mennyiségek tekintetében is. Amennyiben az ajánlattevő a referencia iránti követelményt részben vagy egészben kétvágányú vasúti pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciával kívánja teljesíteni, akkor 1 vágányméter kétvágányú vasúti pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciát 2 vágányméter pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciának kell tekinteni. Ajánlatkérő rögzíti,

hogyan az egyes referenciaelemeknek egymástól függetlenül is meg lehet felelni. Vasút alatt Ajánlatkérő az Országos Vasúti Szabályzat I. és II. kötetében rögzített kategóriákat tartja elfogadhatónak. Igazolás: Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 1. § (1) bek. alapján ajánlattevőnek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek - az ESPD benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek. Ajánlatkérő e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát, azaz az ESPD IV. Rész „Alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Közös ajánlattevők mindegyike esetében külön formanyomtatvány szükséges, a közös ajánlattevők képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. A Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján az alkalmassági követelményekre vonatkozó igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek az alábbiak szerint szükséges igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek: M1. a Kbt. 65. § (1) bekezdés b) pontja és a Kr. 21. § (2) bekezdés a) pontja alapján az ajánlattevő ismerteti az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított 60 hónapban befejezett, de legfeljebb 96 hónapban megkezdett, szerződésszerűen teljesített legjelentősebb építési beruházásait a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (3) bekezdése szerint az alkalmassági minimumkövetelményeknek megfelelően részletezett tartalmú igazolás benyújtásával. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (3) bekezdése alapján a szerződést kötő másik fél által adott igazolás tartalmazza legalább a következő adatokat (Kbt. 22. § (2) bekezdés): -építési beruházás tárgya oly módon, hogy az előírt alkalmassági követelmény megléte megállapítható legyen, - építési beruházás mennyisége oly módon, hogy az előírt alkalmassági követelmény megléte megállapítható legyen - a teljesítés ideje (kezdő és befejező időpontja) (legalább év/hónap/nap bontásban), - teljesítés helye - a szerződést kötő másik fél (korábbi megrendelő) megnevezése, az információt adó neve, elérhetősége (telefon és/vagy email cím) - nyilatkozat arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Amennyiben az igazolás szerinti szerződés tárgya bővebb, mint a közbeszerzés tárgya, akkor a referenciaigazolásban meg kell adni a közbeszerzés tárgyára vonatkozó mennyiségi adatot. Amennyiben a referencia igazolás szerinti szerződés időtartama bővebb, mint a vizsgált időszak, akkor a referencia igazolásban meg kell adni a vizsgált időszak alatt teljesített mennyiségi adatot. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 21/A. §, a 22. § (4)-(5) bek. és a Kbt. 140. § (9) bek. irányadó. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a Kbt. 65. § (6), (7), (9), (11)-(12) bek., a Kbt. 69. § (11)-(11a) és a Kbt. 67. § (3) bekezdésére.

Critère: Techniciens ou organismes techniques pour effectuer le travail

Description du critère de sélection: M.2. Alkalmatlan az ajánlattevő mindkét részben, amennyiben nem rendelkezik az alábbi, szerződés teljesítése során igénybe venni kívánt személyi állománnyal: M.2.1 legalább 1 fő felsőfokú műszaki végzettségű szakemberrel, aki rendelkezik legalább 36 hónap útépítésben és/vagy útfelújításban szerzett projektvezetői /irányítási és/vagy projektvezető-helyettesi/irányítási tapasztalattal/gyakorlattal rendelkezik. M. 2.2. legalább 1 fő felsőfokú műszaki végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki legalább 36 hónap vasúti pálya építésében és/vagy felújításában szerzett építésvezetői és/vagy építésvezető-helyettesi tapasztalattal/gyakorlattal rendelkezik. A fenti szakemberek között az átfedés megengedett. AK rögzíti, hogy a párhuzamosan szerzett szakmai tapasztalatokat Ajánlatkérő csak egyszer veszi figyelembe mind az alkalmasság, mind az értékelés körében. Az AK rögzíti, hogy ugyanaz a szakember/szakemberek mindkét részfeladathoz bemutatható /bemutathatóak. Igazolás: M2. A Kbt. 65. § (1) bek. b) pontja és a Kormányrendelet. 21. § (2) bek. b) pontja alapján ajánlattevőnek ismertetnie kell azoknak a szakembereknek a megnevezését, végzettségét, és képzettségüket, szakmai tapasztalatukat - az adott szakemberrel igazolni kívánt alkalmassági minimumkövetelmény pontos megjelölésével - akiket be kíván vonni a teljesítésbe. Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet

1. § (1) bek. alapján ajánlattevőnek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek - az ESPD benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek. Ajánlatkérő e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát, azaz az ESPD IV. Rész „Alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Közös ajánlattevők mindegyike esetében külön formanyomtatvány szükséges, a közös ajánlattevők képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. A Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján az alkalmassági követelményekre vonatkozó igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek az alábbiak szerint szükséges igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek: Csatolandó dokumentumok: - a szakemberek bevonására vonatkozó nyilatkozat, amelyben feltünteti a szakember nevét; - a szakember saját kezűleg aláírt szakmai önéletrajza, olyan részletezettséggel, hogy annak alapján az alkalmasság minimumkövetelményei között előírt feltételek megléte egyértelműen megállapítható legyen (az önéletrajznak a szakmai tapasztalat kezdő és befejező idejét naptári év, hónap szerinti időtartamok megjelölésével kell tartalmaznia); - a képzettséget és /vagy végzettséget igazoló dokumentumok; A felsőfokú végzettség az iskolai oklevél vagy nem iskolai képzésről készült oklevél egyszerű másolatban történő benyújtásával, a szakmai gyakorlat az önéletrajz saját kezűleg aláírt példányának benyújtásával igazolandó. A szakembereknek nyilatkozniuk szükséges a tekintetben, hogy a szerződés teljesítése során rendelkezésre fognak állni. Az alkalmasság igazolására a Kbt. 65.§ (6)-(9), (11)- a Kbt. 69.§ (11) (11a), bekezdései, a Kbt. 140.§ (9) bekezdései is irányadó.

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Qualité

Description: 2. Ajánlattevő rendelkezik-e további 1 fő felsőfokú műszaki végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki rendelkezik útépítési és/vagy útfelújítási munkálatokban szerzett építésvezetői és/vagy építésvezető-helyettesi tapasztalattal/gyakorlattal (igen/nem)

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 15

Critère:

Type: Qualité

Description: 3. Ajánlattevő rendelkezik-e további 1 fő felsőfokú műszaki végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki rendelkezik vasúti pálya építésében és/vagy felújításában projektvezetői/irányítási és/vagy projektvezető-helyettesi/irányítási tapasztalattal/gyakorlattal (igen/nem) / Súlyszám: 15

Critère:

Type: Prix

Description: Egyösszegű nettó ajánlati ár (Ft) (alapfeladat és opciós feladat összesen) [tartalékkeret nélkül]

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 70

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: hongrois

Adresse des documents de marché: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/eljarasok/EKR001678642024/reszletek>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requisite

Adresse de soumission: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/eljarasok/EKR001678642024/reszletek>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: hongrois

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Variante: Non autorisée

Description de la garantie financière: Az eljárásban való részvétel ajánlati biztosíték adásához kötött. Az ajánlati biztosíték mértéke: 1. rész: 5.000.000 Ft A befizetés helye: CIB Bank, az ajánlatkérő fizetési számlaszáma: 10700024-67032082-51900001 Az ajánlati biztosíték befizetése (teljesítése) igazolásának módja: Az átutalás megtörténtét igazoló bizonylat egyszerű másolatát szükséges csatolni. A pénzügyi intézmény vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség, vagy biztosítási szerződés alapján kiállított - készfizető kezességvállalást tartalmazó – kötelezvényt a Kbt. 41/A. §(2) bekezdésben meghatározott elektronikus okiratnak megfelelő hiteles másolatban történő benyújtásával igazolható, amely közvetlenül valamely követelés érvényesítésre alkalmas, amelyet az ajánlathoz csatolni kell. Date limite de réception des offres: 17/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 60 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 17/09/2026 16:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: Az ajánlatok bontása az EKR-ben történik.

Informations complémentaires: Az ajánlatok felbontására a 424/2017. (XII. 19.)

Kormányrendelet 15. §, valamint a Kbt. 68. § előírásainak megfelelően kerül sor.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Ajánlatkérő az alábbiakban jelöli meg a közbeszerzési eljárás eredményeként létrejövő szerződéstervezetben alkalmazott szerződést megerősítő mellékkötelezettségeket, illetve megkövetelt biztosítékokat: - Késedelmi kötbér - Hibás teljesítési kötbér - Meghiúsulási kötbér Meghiúsulási kötbér alkalmazása esetén hibás teljesítési és késedelmi kötbér felszámítására nincs lehetőség. A Szerződés vonatkozásában a Vállalkozóval szemben összességében érvényesíthető kötbér maximális mértéke a teljes nettó Vállalkozói díj 30%-a. - Teljesítési biztosíték - Hibás teljesítéssel kapcsolatos igények teljesítésére kikötött biztosíték - Előleg-visszafizetési biztosíték

Un accord de confidentialité est requis: non

Facturation électronique: Requête

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

Forme juridique que doit revêtir un groupe de soumissionnaires auquel un marché est attribué:

Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) - (9) bekezdésében foglaltakra való tekintettel rögzíti, hogy tárgyi eljárás vonatkozásában kizárja annak lehetőségét, hogy nyertes ajánlattevő(k) a szerződés teljesítését külön erre a célra létrehozott gazdálkodó szervezettel (u.n. projektársasággal) valósítsa (vagy valósítsák) meg. AK a karakterkorlátozásra tekintettel az alábbiakban adja meg a szerződés biztosítékait: Ajánlatkérő az alábbiakban jelöli meg a közbeszerzési eljárás eredményeként létrejövő szerződéstervezetben alkalmazott szerződést megerősítő mellékkötelezettségeket, illetve megkövetelt biztosítékokat az eljárás valamennyi része tekintetében: - Késedelmi kötbér (alapja: az adott rész/végteljesítésre eső nettó díj, mértéke: 1% / naptári nap, maximuma: 20%) Valamennyi egyéb, a Szerződésben rögzített határidő

Vállalkozó általi nem teljesítése esetén az adott határidő elmulasztását követő naptól kezdődően Megrendelő késedelmi kötbérre jogosult, mely mértéke a késedelem minden megkezdett napjára az adott rész/végteljesítésre eső nettó díj 0,1%-a), maximum annak 2%-a.)

- Hibás teljesítési kötbér (alapja: az adott rész/végteljesítésre eső nettó vállalkozói díj, mértéke: 20%)
- Meghiúsulási kötbér (alapja: nettó vállalkozói díj/opcióra eső nettó vállalkozói díj, mértéke: 30%)

Meghiúsulási kötbér alkalmazása esetén hibás teljesítési és késedelmi kötbér felszámítására nincs lehetőség.

- Teljesítési biztosíték (alapja: az áfa és Tartalékkeret nélkül számított, teljes vállalkozói díj, mértéke: 5%- opció lehívása esetén kiegészítendő szerződés szerint)
- Hibás teljesítéssel kapcsolatos igények teljesítésére kikötött biztosíték (alapja: az áfa és Tartalékkeret nélkül számított, teljes vállalkozói díj, mértéke: 5% opció lehívása esetén kiegészítendő szerződés szerint)

- Jótállás időtartama: a műszaki átadás-átvétel sikeres lezárásától 60 hónap

- Előleg visszafizetési biztosíték: a szállítói szerződés elszámolható összegének 10%-a és az igényelt szállítói előleg különbözetére jutó támogatás összegének megfelelő összeg

A szerződést biztosító mellékkötelezettségekre vonatkozó részletes előírásokat a közbeszerzési dokumentum tartalmazza.

AK a karakterkorlátozásra tekintettel az alábbiakban adja meg az ellenszolgáltatás teljesítésének feltételeit:

Mindkét rész vonatkozásában: Az ajánlattétel, elszámolás, szerződés, kifizetés pénzneme: HUF. A számlák ellenértékét az ajánlatkérő az igazolt teljesítést követően tervezetten támogatásból finanszírozza, az Integrált Közlekedésfejlesztési Operatív Program Plusz (IKOP Plusz) program keretében. Támogatás tervezett intenzitása: 100,000000% Számlák fizetése: szállítói finanszírozás, illetve a Támogatási Szerződésben rögzített módon. Ajánlatkérő kifejezetten hivatkozik a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdésre, valamint a Kbt. 135. § (1), (5), (6) és (7) bekezdéseire, illetve a 322/2015. (X.30.) Korm. rendelet 32/A § szakaszra.

Számlázás ütemezése:

- 1. számla: Vállalkozói Díj 15%-a
- 2. számla: Vállalkozói Díj 15%-a
- 3. számla: Vállalkozói Díj 20%-a
- 4. számla: Vállalkozói Díj 20%-a
- 5. számla: Vállalkozói Díj 20%-a
- 6. számla: Vállalkozói Díj 10%-a

Opcióra vonatkozó számlázás ütemezése:

- 1. számla: Opcióra vonatkozó Díj 50%-a
- 2. számla: Opcióra vonatkozó Díj 50%-a

Előleg: támogatásból fedezett (tartalékkeret és ÁFA nélkül számított) teljes nettó Vállalkozói díj legfeljebb harminc (30) %-ának megfelelő összeg, amely a számlákból arányosan elszámolandó. Opció részre is értendő, annak lehívása esetén. Tartalékkeret: teljes nettó Vállalkozói díj 5%-a amennyiben lehívásra kerül akkor a teljes nettó Opció díj 5%-a

Arrangement financier: Ajánlatkérő az alábbiakban adja meg az ellenszolgáltatás teljesítésére vonatkozó jogszabályokra való hivatkozásokat:

A finanszírozás tekintetében irányadó jogszabályok:

- a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény;
- a Közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény;
- az építési beruházások, valamint az építési beruházásokhoz kapcsolódó tervezői és mérnöki szolgáltatások közbeszerzésének részletes szabályairól szóló 322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet;
- Általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény;
- Számvitelről szóló 2000. évi C. tv. - 256/2021. (V.18.) Korm.rendelet

A részletes fizetési feltételeket a KD részét képező szerződéstervezet tartalmazza.

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Kbt. 148.§ szerint

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság
Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Organisation qui traite les offres: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: Hűvösvölgyi vonalrész peronjai és Hűvösvölgy végá.

Description: Jelen projektben az 56-os villamos vonalon a korábbi kivitelezésekből kimaradt megállóhelyek átépítését és Hűvösvölgy végállomás kapacitásbővítését kell elvégezni az új, alacsony padlós járművek közlekedésének biztosítására, az akadálymentesség követelményeinek megfelelően, tervezetten vissza nem térítendő európai uniós forrásból. 1. Az átépítendő megállók: • II. részfeladat: o Szent János kórház (beleértve a hurokvágányban található peront is) o Akadémia o Vadaskerti út o Völgy utca o Hűvösvölgy végállomás átépítése és egyszerű vágánykapcsolat beépítése a Kelemen László utcánál Ajánlatkérő rögzíti, hogy a tárgyi kivitelezés engedély köteles építési beruházásnak minősül. A projekt során elvégzendő fő feladatok összefoglalva a következők: A vignolsínes megállóhelyek környezetében vágányszabályozási munkákat is el kell végezni. A Hűvösvölgy végállomáson tároló vágányok építendő a korábbi felszállóhely helyén, továbbá a meglévő kettős vágánykapcsolatot is át kell építeni a szükséges felsővezetéki, váltóállítási és áramellátási munkákkal együtt. A felsorolt megállók környezetében a párhuzamos út és járdák részben felújítandók. A Hűvösvölgy végállomáson és a Szent János kórház villamosmegálló mellett lévő autóbussz megállók szintén átépülnek. Az érintett jelzőlámpás csomópontokban kisebb korrekciók szükségesek. Az érintett közművek rövid szakaszainak kiváltása szükséges több megállóhelynél: • vízvezeték • csapadékvíz-elvezetés • tér- és közvilágítás • ELMŰ 0,4 kV-os hálózat • távközlési hálózatok • Forgalmirányító alépítmény • Forgalmirányító lámpák és oszlopok • Áramellátás • Felsővezeték • Váltóállítás, váltófűtés A zöldfelület megújítása is a projekt része. Főbb mennyiségek: Vágány építés: 917 vm Térkőburkolat építése: 2510 m² Szegély építése (L30; egyedi; kiemelt; íves oldalfalú; süllyesztett és süllyesztett kerti együttesen): 2650 m Átépítésre kerülő, illetve új peronok: 12 db Új felsővezeték tartó oszlop építése: 62 db Opció feladat: Budagyöngye megállóhely A Hűvösvölgy irányú peron helyben akadálymentesen átépül, a Széll Kálmán tér irányú peron elbontásra kerül és új helyen kerül akadálymentesen kialakításra. Az új helyen történő kialakítás miatt 39 db fa kiváltása válik szükségessé, illetve nagyméretű bevágás készítése. A megállóhely akadálymentesítésével összefüggésben a felsővezeték tartó hálózatot is át kell alakítani. Térkőburkolat építése: 760 m² Szegély építése (L30; egyedi; kiemelt; íves oldalfalú; süllyesztett és süllyesztett kerti együttesen): 758 m Átépítésre kerülő, illetve új peronok: 2 db Ajánlatkérő a 321/2015. (X.30.) Korm rendelet 46. § (3) bekezdését alkalmazza, mely szerint: ahol a közbeszerzés tárgyának egyértelmű és közérthető meghatározása szükségessé tette meghatározott gyártmányú, eredetű, típusú dologra, eljárásra, tevékenységre, személyre, szabadalomra vagy védjegyre való hivatkozást, ezekben a konkrét esetekben a megnevezés csak a tárgy jellegének egyértelmű meghatározása érdekében történt, és a megnevezés mellett „vagy azzal egyenértékű” terminust minden esetben alkalmazza Ajánlatkérő, azt minden esetben érteni kell, ajánlattevők eszerint tehetik meg ajánlatukat. Az egyenértékűséget az ajánlatban az ajánlattevőnek kell igazolnia külön nyilatkozattal, megadva azt a terméket, mely esetében egyenértékű ajánlatot tesz, megnevezve az egyenértékűség objektív bizonyítékát A részletes feladatleírást a Közbeszerzési Dokumentum (továbbiakban: KD) műszaki leírása tartalmazza.

5.1.1. **Objet**

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45234128 Travaux de construction d'arrêts de tramway

Nomenclature complémentaire (cpv): 45200000 Travaux de construction complète ou partielle et travaux de génie civil, 45233120 Travaux de construction de routes, 45234126 Travaux de construction de lignes de tramway, 45234129 Travaux de construction de voies ferrées urbaines, 45316200 Installation de matériel de signalisation, 45316212 Installation de feux de circulation, 45316213 Installation de balisage, 71500000 Services relatifs à la construction
Quantité: 917 mètres

Options:

Description des options: Opciók leírása: Budagyöngye megállóhely A Hűvösvölgy irányú peron helyben akadálymentesen átépül, a Széll Kálmán tér irányú peron elbontásra kerül és új helyen kerül akadálymentesen kialakításra. Az új helyen történő kialakítás miatt 39 db fa kiváltása válik szükségessé, illetve nagyméretű bevágás készítése. A megállóhely akadálymentesítésével összefüggésben a felsővezeték tartó hálózatot is át kell alakítani. Térköburkolat építése: 760 m² Szegély építése (L30; egyedi; kiemelt; íves oldalfalú; süllyesztett és süllyesztett kerti együttesen): 758 m Átépítésre kerülő, illetve új peronok: 2 db Megrendelő jelen Szerződés hatálybalépéstől számított 30 napon belül jogosult az Opciók feladat lehívására külön megrendelés keretében a szerződéstervezetben részletezettek szerint. Az opciók tétel teljesítésének határideje megegyezik a Szerződés teljesítési határidejével.

5.1.2. **Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Budapest (HU110)

Pays: Hongrie

Informations complémentaires: Budapest II., XII., kerület 56-os villamos vonala (Hűvösvölgy, Völgy u., Vadaskerti u., Akadémia, Budagyöngye, Nagyajtai u., Szent János Kórház, megállóhely, valamint a megállóhelyek közvetlen környezete)

5.1.3. **Durée estimée**

Durée: 250 Jours

5.1.6. **Informations générales**

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Exigence dans l'offre

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Code du programme de financement de l'UE: Fonds de cohésion (FC) (2021/2027)

Identifiant des fonds de l'UE: az Integrált Közlekedésfejlesztési Operatív Program Plusz (IKOP Plusz) címmel nevesített program

Autres informations sur les fonds de l'UE: az Integrált Közlekedésfejlesztési Operatív Program Plusz (IKOP Plusz) címmel nevesített program

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: A felhívás II.2.7. pontjában feltüntetett időtartam alatt ajánlatkérő nem munkanapot, hanem naptári napot ért, valamint Ajánlatkérő rögzíti, hogy Vállalkozónak a Szerződés szerinti tényleges (munkaterületet igénylő) kivitelezési munkálatok

elvégzésére a munkaterület átadásától számított százhetvenöt (175) naptári nap áll rendelkezésére. AK a II.2.5. pont kapcsán felhívja Ajánlatkérő felhívja a figyelmet, hogy a szakemberek között az átfedés megengedett.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Inscription à un registre professionnel pertinent

Description du critère de sélection: A Kbt. 65. § (1) bek. c) pontja és a 322/2015. (X.30.)

Kormányrendelet (továbbiakban: Építési Kr.) a 21. § (1) bek. alapján: Sz.1. Alkalmatlan az ajánlattevő, amennyiben (i) az építőipari kivitelezési tevékenységet végző gazdasági szereplő nem szerepel az építőipari kivitelezési tevékenységhez kapcsolódóan az illetékes ország szakmai kamarának a magyar építészetéről szóló 2023. évi C. törvény szerinti nyilvántartásában, illetve (ii) a nem Magyarországon letelepedett építőipari kivitelezési tevékenységet végző gazdasági szereplő nem szerepel a letelepedése szerinti ország nyilvántartásában, vagy ha nem rendelkezik a letelepedése szerinti országban előírt engedéllyel, jogosítvánnyal vagy szervezeti, kamarai tagsággal. Szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság igazolása: A Sz.1. pontban előírt követelmény igazolása tekintetében Ajánlatkérő hivatkozik a 321/2015. (X. 30.) Kr. 26. § (2) bekezdésében rögzítettekre. A Kbt. 67. § (1) bekezdésben, valamint a Kr. 1. § (1) bekezdésben foglaltak alapján az Ajánlattevő ajánlatában köteles az alkalmassági követelményeknek való megfelelés tekintetében az EEKD-ba foglalt nyilatkozatát benyújtani. Ajánlatkérő elfogadja ajánlattevők egyszerű nyilatkozatát az EEKD IV. Részének α: pont kitöltésével. A Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján az alkalmassági követelményre vonatkozó igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek az alábbiak szerint szükséges igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelménynek: A Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a nyilvántartásban szereplés tényét az ajánlatkérő ellenőrzi a céginformációs szolgáltatótól ingyenesen, elektronikusan kérhető cégjegyzékadatok, az egyéni vállalkozók nyilvántartásának, illetve az építőipari kivitelezési tevékenységet végzők névjegyzékének adatai alapján, nem Magyarországon letelepedett gazdasági szereplő esetén a 2014/24/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv XI. mellékletében felsorolt nyilvántartások szerinti igazolást (kivonat) vagy egyéb igazolást, vagy nyilatkozatot kell igazolásként benyújtani. A nyilvántartásokban szereplés tényét – amennyiben a Kbt. 69. § (11) bek. szerinti nyilván-ban a vonatkozó adatok, illetve tények ingyenes ellenőrzésére nincsen mód – a nyilvántartás kivonatának, a nyilvántartást vezető szerv által kiállított igazolásnak vagy a nyilvántartásban szereplés tényét igazoló dokumentumnak az egyszerű másolatban történő benyújtásával szükséges igazolni.

Critère: Références sur des travaux spécifiques

Description du critère de sélection: M.1. Alkalmatlan az Ajánlattevő, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásának napjától visszafelé számított 60 hónapban (az ezen időszak alatt befejezett, de legfeljebb 96 hónapon belül megkezdett teljesítések vehetők figyelembe) az előírásoknak megfelelően és szerződészerűen teljesített legjelentősebb építési beruházásokra vonatkozó alábbi referenciá(k)val: 2. részben: M.1.1. - legalább 300 vágányméter vasúti pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciával - mennyiségi megkötés nélkül felsővezeték tartó oszlop építésére és/vagy cseréje és/vagy átépítésére M. 1.2. - 325 m² "út- és/vagy járdaépítési munkálatok" (amelynek a következő szakágak közül legalább egyet tartalmaznia kell: térkő út- és/vagy járdaburkolat építése és/vagy felújítása és /vagy bővítése, hengerelt- vagy öntöttaszfalt út- és/vagy járdaburkolat építése és/vagy felújítása és/vagy bővítése, kis- vagy nagykokakő út- és/vagy járdaburkolat építése és/vagy felújítása és/vagy bővítése) vonatkozó referenciával. A fenti referenciák között az átfedés

megengedett, azaz ajánlattevő akár 1 db referenciával is igazolhatja az alkalmassági feltételeknek való megfelelést, amennyiben a csatolt referencia megfelel valamennyi, fent előírt minimumfeltételnek. A két részfeladatra ugyanaz a referencia is benyújtható, amennyiben mind a két részfeladat az elvárt minimumkövetelményeit teljesíti. Ajánlatkérő rögzíti, hogy az alkalmasságnak való megfelelés több szerződéssel is igazolható, mind az egyes referencia követelmények, és azon belül a mennyiségek tekintetében is. Amennyiben az ajánlattevő a referencia iránti követelményt részben vagy egészben kétvágányú vasúti pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciával kívánja teljesíteni, akkor 1 vágányméter kétvágányú vasúti pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciát 2 vágányméter pálya építésére és/vagy felújítására vonatkozó referenciának kell tekinteni. Ajánlatkérő rögzíti, hogy az egyes referenciaelemeknek egymástól függetlenül is meg lehet felelni. Vasút alatt Ajánlatkérő az Országos Vasúti Szabályzat I. és II. kötetében rögzített kategóriákat tartja elfogadhatónak. Igazolás: Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 1. § (1) bek. alapján ajánlattevőnek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek - az ESPD benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek. Ajánlatkérő e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát, azaz az ESPD IV. Rész „Alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Közös ajánlattevők mindegyike esetében külön formanyomtatvány szükséges, a közös ajánlattevők képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. A Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján az alkalmassági követelményekre vonatkozó igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek az alábbiak szerint szükséges igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek: M1. a Kbt. 65. § (1) bekezdés b) pontja és a Kr. 21. § (2) bekezdés a) pontja alapján az ajánlattevő ismerteti az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított 60 hónapban befejezett, de legfeljebb 96 hónapban megkezdett, szerződésszerűen teljesített legjelentősebb építési beruházásait a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (3) bekezdése szerint az alkalmassági minimumkövetelményeknek megfelelően részletezett tartalmú igazolás benyújtásával. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (3) bekezdése alapján a szerződést kötő másik fél által adott igazolás tartalmazza legalább a következő adatokat (Kbt. 22. § (2) bekezdés): -építési beruházás tárgya oly módon, hogy az előírt alkalmassági követelmény megléte megállapítható legyen, - építési beruházás mennyisége oly módon, hogy az előírt alkalmassági követelmény megléte megállapítható legyen - a teljesítés ideje (kezdő és befejező időpontja) (legalább év/hónap/nap bontásban), - teljesítés helye - a szerződést kötő másik fél (korábbi megrendelő) megnevezése, az információt adó neve, elérhetősége (telefon és/vagy email cím) - nyilatkozat arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Amennyiben az igazolás szerinti szerződés tárgya bővebb, mint a közbeszerzés tárgya, akkor a referenciaigazolásban meg kell adni a közbeszerzés tárgyára vonatkozó mennyiségi adatot. Amennyiben a referencia igazolás szerinti szerződés időtartama bővebb, mint a vizsgált időszak, akkor a referencia igazolásban meg kell adni a vizsgált időszak alatt teljesített mennyiségi adatot. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 21/A. §, a 22. § (4)-(5) bek. és a Kbt. 140. § (9) bek. irányadó. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a Kbt. 65. § (6), (7), (9), (11)-(12) bek., a Kbt. 69. § (11)-(11a) és a Kbt. 67. § (3) bekezdésére.

Critère: Techniciens ou organismes techniques pour effectuer le travail

Description du critère de sélection: M.2. Alkalmatlan az ajánlattevő mindkét részben, amennyiben nem rendelkezik az alábbi, szerződés teljesítése során igénybe venni kívánt személyi állománnyal: M.2.1 legalább 1 fő felsőfokú műszaki végzettségű szakemberrel, aki rendelkezik legalább 36 hónap útépítésben és/vagy útfelújításban szerzett projektvezetői /irányítási és/vagy projektvezető-helyettesi/irányítási tapasztalattal/gyakorlattal rendelkezik. M. 2.2. legalább 1 fő felsőfokú műszaki végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki legalább 36

hónap vasúti pálya építésében és/vagy felújításában szerzett építésvezetői és/vagy építésvezető-helyettesi tapasztalattal/gyakorlattal rendelkezik. A fenti szakemberek között az átfedés megengedett. AK rögzíti, hogy a párhuzamosan szerzett szakmai tapasztalatokat Ajánlatkérő csak egyszer veszi figyelembe mind az alkalmasság, mind az értékelés körében. Az AK rögzíti, hogy ugyanaz a szakember/szakemberek mindkét részfeladathoz bemutatható/bemutathatóak. Igazolás: M2. A Kbt. 65. § (1) bek. b) pontja és a Kormányrendelet. 21. § (2) bek. b) pontja alapján ajánlattevőnek ismertetnie kell azoknak a szakembereknek a megnevezését, végzettségét, és képzettségüket, szakmai tapasztalatukat - az adott szakemberrel igazolni kívánt alkalmassági minimumkövetelmény pontos megjelölésével - akiket be kíván vonni a teljesítésbe. Kbt. 67. § (1)-(2) bek és 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 1. § (1) bek. alapján ajánlattevőnek - adott esetben kapacitást nyújtó szervezetnek - az ESPD benyújtásával kell előzetesen igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek. Ajánlatkérő e körben elfogadja az érintett gazdasági szereplő egyszerű nyilatkozatát, azaz az ESPD IV. Rész „Alfa szakaszát kell kitölteni, a további részeket nem. Közös ajánlattevők mindegyike esetében külön formanyomtatvány szükséges, a közös ajánlattevők képviselőjében a nyilatkozatot az ajánlatot benyújtó gazdasági szereplő teszi meg. A Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján az alkalmassági követelményekre vonatkozó igazolások benyújtására felhívott gazdasági szereplőnek az alábbiak szerint szükséges igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek: Csatolandó dokumentumok: - a szakemberek bevonására vonatkozó nyilatkozat, amelyben feltünteti a szakember nevét; - a szakember saját kezűleg aláírt szakmai önéletrajza, olyan részletezettséggel, hogy annak alapján az alkalmasság minimumkövetelményei között előírt feltételek megléte egyértelműen megállapítható legyen (az önéletrajznak a szakmai tapasztalat kezdő és befejező idejét naptári év, hónap szerinti időtartamok megjelölésével kell tartalmaznia); - a képzettséget és/vagy végzettséget igazoló dokumentumok; A felsőfokú végzettség az iskolai oklevél vagy nem iskolai képzésről készült oklevél egyszerű másolatban történő benyújtásával, a szakmai gyakorlat az önéletrajz saját kezűleg aláírt példányának benyújtásával igazolandó. A szakembereknek nyilatkozniuk szükséges a tekintetben, hogy a szerződés teljesítése során rendelkezésre fognak állni. Az alkalmasság igazolására a Kbt. 65.§ (6)-(9), (11)- a Kbt. 69.§ (11) (11a), bekezdései, a Kbt. 140.§ (9) bekezdései is irányadó.

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Qualité

Description: 2. Ajánlattevő rendelkezik-e további 1 fő felsőfokú műszaki végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki rendelkezik útépítési és/vagy útfelújítási munkálatokban szerzett építésvezetői és/vagy építésvezető-helyettesi tapasztalattal/gyakorlattal (igen/nem)

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 15

Critère:

Type: Qualité

Description: 3. Ajánlattevő rendelkezik-e további 1 fő felsőfokú műszaki végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki rendelkezik vasúti pálya építésében és/vagy felújításában projektvezetői/irányítási és/vagy projektvezető-helyettesi/irányítási tapasztalattal/gyakorlattal (igen/nem)

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 15

Critère:

Type: Prix

Description: Egyösszegű nettó ajánlati ár (Ft) (alapfeladat és opciós feladat összesen)
[tartalékkeret nélkül]

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 70

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: hongrois

Adresse des documents de marché: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/eljarasok/EKR001678642024/reszletek>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requête

Adresse de soumission: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/eljarasok/EKR001678642024/reszletek>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: hongrois

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) No 910/2014] est requis(e)

Variante: Non autorisée

Description de la garantie financière: Az eljárásban való részvétel ajánlati biztosíték adásához kötött. Az ajánlati biztosíték mértéke: 2. rész: 25.000.000 Ft A befizetés helye: CIB Bank, az ajánlatkérő fizetési számlaszáma: 10700024-67032082-51900001 Az ajánlati biztosíték befizetése (teljesítése) igazolásának módja: Az átutalás megtörténtét igazoló bizonylat egyszerű másolatát szükséges csatolni. A pénzügyi intézmény vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség, vagy biztosítási szerződés alapján kiállított - készfizető kezességvállalást tartalmazó – kötelezvényt a Kbt. 41/A. §(2) bekezdésben meghatározott elektronikus okiratra megfelelő hiteles másolatban történő benyújtásával igazolható, amely közvetlenül valamely követelés érvényesítésre alkalmas, amelyet az ajánlathoz csatolni kell.

Date limite de réception des offres: 17/09/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 60 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 17/09/2026 16:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: Az ajánlatok bontása az EKR-ben történik.

Informations complémentaires: Az ajánlatok felbontására a 424/2017. (XII. 19.)

Kormányrendelet 15. §, valamint a Kbt. 68. § előírásainak megfelelően kerül sor.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Ajánlatkérő az alábbiakban jelöli meg a közbeszerzési eljárás eredményeként létrejövő szerződés tervezetben alkalmazott szerződést megerősítő mellékkötelezettségeket, illetve megkövetelt biztosítékokat az eljárás valamennyi része tekintetében: - Késedelmi kötbér - Hibás teljesítési kötbér - Meghiúsulási kötbér Meghiúsulási kötbér alkalmazása esetén hibás teljesítési és késedelmi kötbér felszámítására nincs lehetőség. A Szerződés vonatkozásában a Vállalkozóval szemben összességében érvényesíthető kötbér maximális mértéke a teljes nettó Vállalkozói díj 30%-a. - Teljesítési biztosíték - Hibás teljesítéssel kapcsolatos igények teljesítésére kikötött biztosíték -Előleg-visszafizetési biztosíték

Un accord de confidentialité est requis: non

Facturation électronique: Requête

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

Forme juridique que doit revêtir un groupe de soumissionnaires auquel un marché est attribué:

Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) - (9) bekezdésében foglaltakra való tekintettel rögzíti, hogy tárgyi eljárás vonatkozásában kizárja annak lehetőségét, hogy nyertes ajánlattevő(k) a szerződés teljesítését külön erre a célra létrehozott gazdálkodó szervezettel (u.n. projektársasággal) valósítsa (vagy valósítsák) meg. AK a karakterkorlátozásra tekintettel az alábbiakban adja meg a szerződés biztosítékait: Ajánlatkérő az alábbiakban jelöli meg a közbeszerzési eljárás eredményeként létrejövő szerződéstervezetben alkalmazott szerződést megerősítő mellékkötelezettségeket, illetve megkövetelt biztosítékokat: - Késedelmi kötbér (alapja: az adott rész/végteljesítésre eső nettó díj, mértéke: 1% / naptári nap, maximuma: 20%)

Valamennyi egyéb, a Szerződésben rögzített határidő Vállalkozó általi nem teljesítése esetén az adott határidő elmulasztását követő naptól kezdődően Megrendelő késedelmi kötbérre jogosult, mely mértéke a késedelem minden megkezdett napjára az adott rész/végteljesítésre eső nettó díj 0,1%-a, maximum annak 2 %-a. - Hibás teljesítési kötbér (alapja: az adott rész/végteljesítésre eső nettó vállalkozói díj, mértéke: 20%) - Meghiúsulási kötbér (alapja: nettó vállalkozói díj/opcióra eső nettó vállalkozói díj mértéke: 30%) Meghiúsulási kötbér

alkalmazása esetén hibás teljesítési és késedelmi kötbér felszámítására nincs lehetőség. -

Teljesítési biztosíték (alapja: az áfa és Tartalékkeret nélkül számított, teljes vállalkozói díj, mértéke: 5%-opció lehívása esetén kiegészítendő szerződés szerint) - Hibás teljesítéssel

kapcsolatos igények teljesítésére kikötött biztosíték (alapja: az áfa és Tartalékkeret nélkül számított, teljes vállalkozói díj, mértéke: 5%-opció lehívása esetén kiegészítendő szerződés szerint) - Jótállás időtartama: a műszaki átadás-átvétel sikeres lezárástól 60 hónap - Előleg

visszafizetési biztosíték: a szállítói szerződés elszámolható összegének 10%-a és az igényelt szállítói előleg különbözetére jutó támogatás összegének megfelelő összeg A szerződést biztosító mellékkötelezettségekre vonatkozó részletes előírásokat a közbeszerzési dokumentum tartalmazza. AK a karakterkorlátozásra tekintettel az alábbiakban adja meg az

ellenszolgáltatás teljesítésének feltételeit: Mindkét rész vonatkozásában: Az ajánlattétel, elszámolás, szerződés, kifizetés pénzneme: HUF. A számlák ellenértékét az ajánlatkérő az

igazolt teljesítést követően tervezetten támogatásból finanszírozza, az Integrált

Közlekedésfejlesztési Operatív Program Plusz (IKOP Plusz) program keretében . Támogatás

tervezett intenzitása: 100,000000% Számlák fizetése: szállítói finanszírozás, illetve a

Támogatási Szerződésben rögzített módon. Ajánlatkérő kifejezetten hivatkozik a Ptk. 6:130. §

(1)-(2) bekezdésre, valamint a Kbt. 135. § (1), (5), (6) és (7) bekezdéseire, illetve a 322/2015.

(X.30.) Korm. rendelet 32/A § szakaszra. Számlázás ütemezése: • 1. számla: Vállalkozói Díj

15%-a • 2. számla: Vállalkozói Díj 15%-a • 3. számla: Vállalkozói Díj 20%-a • 4. számla:

Vállalkozói Díj 20%-a • 5. számla: Vállalkozói Díj 20%-a • 6. számla: Vállalkozói Díj 10%-a

Opcióra vonatkozó számlázás ütemezése: • 1. számla: Opcióra vonatkozó Díj 50%-a • 2.

számla: Opcióra vonatkozó Díj 50%-a Előleg: támogatásból fedezett (tartalékkeret és ÁFA

nélkül számított) teljes nettó Vállalkozói díj legfeljebb harminc (30) %-ának megfelelő összeg,

amely a számlákból arányosan elszámolandó. Opció részre is értendő, annak lehívása

esetén Tartalékkeret: teljes nettó Vállalkozói díj 5%-a amennyiben lehívásra kerül akkor a

teljes nettó Opció díj 5%-a

Arrangement financier: Ajánlatkérő az alábbiakban adja meg az ellenszolgáltatás teljesítésére

vonatkozó jogszabályokra való hivatkozásokat: A finanszírozás tekintetében irányadó

jogszabályok: -a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény; -a Közbeszerzésekről

szóló 2015. évi CXLI. törvény; - az építési beruházások, valamint az építési beruházásokhoz

kapcsolódó tervezői és mérnöki szolgáltatások közbeszerzésének részletes szabályairól szóló

322/2015. (X. 30.) Korm. rendelet; -Általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény; - Számvitelről szóló 2000. évi C. tv. - 256/2021. (V.18.) Korm.rendelet A részletes fizetési feltételeket a KD részét képező szerződéstervezet tartalmazza.

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Kbt. 148.§ szerint

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Organisation qui traite les offres: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság

8. Organisations

8.1. ORG-0005

Nom officiel: BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Numéro d'enregistrement: 23028966444

Adresse postale: Rumbach Sebestyén Utca 19-21.

Ville: Budapest

Code postal: 1075

Subdivision pays (NUTS): Budapest (HU110)

Pays: Hongrie

Point de contact: Dr. Németh Zsuzsanna Eszter

Adresse électronique: kozbeszerzes@bkk.hu

Téléphone: +36 307741267

Télécopieur: +36 1235100

Adresse internet: <https://www.bkk.hu>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

Organisation qui traite les offres

8.1. ORG-0004

Nom officiel: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Numéro d'enregistrement: EKRSZ_40664534_2

Adresse postale: Riadó u. 5

Ville: Budapest

Code postal: 1026

Subdivision pays (NUTS): Budapest (HU110)

Pays: Hongrie

Adresse électronique: dontobizottsag@kt.hu

Téléphone: +36 18828592

Télécopieur: +36 18828593

Adresse internet: <https://kozbeszerzes.hu>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0006

Nom officiel: Közbeszerzési Hatóság

Numéro d'enregistrement: EKRSZ_40664534

Adresse postale: Riadó utca 5.

Ville: Budapest

Code postal: 1026

Subdivision pays (NUTS): Budapest (HU110)

Pays: Hongrie

Adresse électronique: hirdetmeny@kt.hu

Téléphone: +36 18828635

Adresse internet: <https://kozbeszerzes.hu>

Rôles de cette organisation:

TED eSender

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

548253-2026

Principale raison du changement

:

Mise à jour d'informations

Description

:

Ajánlatkérő a Kbt. 52.§ (4) bekezdés a) és b) pontja alapján az ajánlattételi határidőt meghosszabbítja. A módosítással érintett dokumentumok: - műszaki leírás - árazatlan költségvetés mindkét részben

10.1. Changement

Identifiant de la section: LOT-0001

Identifiant de la section: LOT-0002

Description des changements: A(z) IV.2.2) Ajánlatok vagy részvételi kérelmek benyújtásának határideje, dátum, helyi idő (BT-131,BT-1311) mezőben a következő változás történt: A következő helyett: Mon Aug 31 11:00:00 CEST 2026 Helyesen: Thu Sep 17 14:00:00 CEST 2026

10.1. Changement

Identifiant de la section: LOT-0001

Identifiant de la section: LOT-0002

Description des changements: A(z) IV.2.7) Az ajánlatok felbontásának feltételei, dátum, helyi idő (BT-132) mezőben a következő változás történt: A következő helyett: Mon Aug 31 13:00:00 CEST 2026 Helyesen: Thu Sep 17 16:00:00 CEST 2026

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: e01685b9-f88e-4052-8ee6-f672d1bb25f1 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 28/08/2026 12:27:28 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Date et heure de transmission de l'avis (eSender): 26/08/2026 23:47:26 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: hongrois

Numéro de publication de l'avis: 597262-2026

Numéro de publication au JO S: 167/2026

Date de publication: 31/08/2026